## RU Паспорт

**1. Наименование продукции, тип (серия), модель:**
Выключатели концевые (путевые) серии НВ.

**2. Область применения:** в промышленности.

**3. Основные технические характеристики и параметры:**
400 В, 10 А, IP44, от -45 до +50 °С, h 140, w 195, l 253 (мм).

**4. Правила и условия монтажа:**
В соответствии с технической документацией изготовителя хранить в упаковке, перевозить в закрытом транспорте. Не требует специальной утилизации.

**5. Правила и условия безопасной эксплуатации (использования):**
Не разбирать, не бросать, не погружать в жидкость.

**6. Информация о мерах, которые следует принять при обнаружении неисправности продукции:**
Обращаться по месту приобретения.

**7. Месяц/год изготовления продукции, срок службы, гарантийный срок:**
Дата изготовления «_____» _____ 20 _____ г.
Срок службы 5 лет.
Гарантийный срок 3 года.

**8. Наименование и местонахождение изготовителя (уполномоченного представителя), импортера, информация для связи с ними:**
Произведено под контролем правообладателя товарного знака «TDM ELECTRIC» на заводе:
Вэньчжоу Кангю Электрикал Ко. Лтд.
Адрес: Китай, №136-138, Синьгуанг роад, Люши, Синьгуанг индастриал зон, Вэньчжоу.
Телефон: +86(577)88982822
Импортер:
Общество с ограниченной ответственностью «ТДМ Логистика», адрес: РФ, 117405, г. Москва, ул. Дорожная, д. 60 Б, этаж 6, офис 603.

**9. Свидетельство о приёмке:**
Продукция торговой марки TDM ELECTRIC изготовлена и принята в соответствии с обязательными требованиями государственных стандартов, действующей технической документацией и признана годной для эксплуатации.

**10. Комплектность:**
- Изделие.
- Паспорт.
- Упаковка.

## KZ Төлқұжат

**1. Өнім атауы, типі, үлгісі:**
Выключатели концевые (путевые) серии НВ.

**2. Қолдану саласы:** өнеркәсіпте.

**3. Негізгі техникалық сипаттамалары мен параметрлері:**
400 В, 10 А, IP44, от -45 до +50 °С, h 140, w 195, l 253 (мм).

**4. Монтаж ережелері мен шарттары:**
Өндірушінің техникалық құжаттамасына сәйкес орамында сақталсын, жабық көлікте тасымалдансын, арнайы пайдаға асыруды талап етпейді.

**5. Қауіпсіз пайдалану ережелері мен шарттары:**
Бұзбаңыз, лақтырмаңыз, суға батырмаңыз.

**6. Өнім ақауы анықталғанда қолданылатын шаралар туралы ақпарат:**
Сатып алған жерге жолыңыңыз.

**7. қызмет ету мерзімі, кепілдік мерзімі:**
Қызмет ету мерзімі 5 жыл.
Кепілдік мерзімі 3 жыл.

**8. Өндірушінің (уәкілетті өкілдің), импорттаушының атауы мен орналасқан жері, олармен байланысу ақпараты:**
TDM ELECTRIC тапсырысымен және бақылауындa келесі зауытта өндірілген:
Вэньчжоу Рокранд Трэйд Кампани, Лтд.
Мекенжайы: Қытай, Вэньчжоу қ., Шифу квш., Синьи ғимараты, А1501 оф.
Телефон: +86(577)88982822
Импорттаушылар:
Жауапкершілігі шектеулі серіктестігі «ТДМ Логистика», мекен-жайы: PF, 117405, қ. Мәскеу, көше Дорожная, үй 60Б, қабат 6, кеңсе 603.

**9. Қабылдау туралы куәлік:**
TDM ELECTRIC сауда белгісінің өнімі мемлекеттік стандарттардың, қолданыстағы техникалық құжаттаманың міндетті талаптарына сәйкес өндіріліп, қабылданды және пайдалануға жарамды деп танылды.

**10. Жиынтықтылық:**
- Бұйым.
- Төлқұжат.
- Орамы.

## AM Անձնագիր

**1. Արտադրանքի անվանումը, տեսակը, մոդելը.**
Выключатели концевые (путевые) серии НВ:

**2. Կիրառման բնագավառ.** արդյունաբերությունում:

**3. Հիմնական տեխնիկական բնութագրերն ու պարամետրերը.**
400 Վ, 10 Ա, IP44, от -45 до +50 °С, h 140, w 195, l 253 (մմ):

**4. Մոնտաժման կանոններն ու պայմանները.**
Հաամձայն արտադրողի տեխնիկական բնութագրերի պահել փաթեթի մեջ, տեղափոխել փակ տրանսպորտի մեջ, չի պահանջում հատուկ օգտահանություն:

**5. Անվտանգ շահագործման (օգտագործման) կանոններն ու պայմանները.**
Չքանդել, չնետել, ջրի մեջ չընկղմել:

**6. Տեղեկություններ միջոցների մասին, որոնք հարկավոր է ձեռնարկել արտադրանքի անսարքություն հայտնաբերելու դեպքում.**
Դիմել ձեռքբերման տեղը:

**7. Ծառայության ժամկետը, երաշխիքային ժամկետը.**
Ծառայության ժամկետը՝ 5 տարուց:
Երաշխիքային ժամկետը՝ 3 տարի:

**8. Արտադրողի (լիազորված ներկայացուցչի), ներմուծողի, անվանումն ու գտնվելու վայրը, տեղեկություններ նրանց հետ կապվելու վերաբերյալ.**
Արտադրված է գործարանում՝ TDM ELECTRIC-ի պատվերով և վերահսկողության ներքո.
ՎեռնչՁոu Ռոկրառդ Տրայդ Կամպանu, Լտդ.
Հասցե. Չինաստան, քաղաք Վենչժոու, փողոց Շիֆու, շենք Սինյի, գրասենյակ Ա1501:
Հեռ. +86(577)88982822
Ներմուծողներ.
Սահմանափակ պատասխանատվությամբ ընկերություն «ՏԴՄ Լոգիստիկա», հասցեով՝ РF, քաղաքը Մոսկվա, փողոցը Դորոժնայա, տուն 60 «Բ», հարկ 6, գրասենյակ 603.

**9. Վկայական ընդունման մասին.**
TDM ELECTRIC ապրանքանիշի արտադրանքն արտադրվել և ընդունվել է գործող տեխնիկական փաստաթղթերի,պետական չափորոշիչների պարտադիր պահանջներին համապատասխան և համարվել է պիտանի շահագործման համար:

**10. Կոմպլեկտավորություն.**
- Ապրանք:
- անձնագիր:
- փաթեթավորում:

## KG Паспорт

**1. Өнүмдөрдүн аталыштары, түрү, модели:**
Выключатели концевые (путевые) серии НВ.

**2. Колдонуу тармагы:** өнөр жайда.

**3. Негизги техникалык мүнөздөмөлөрү жана параметрлери:**
400 В, 10 А, IP44, от -45 до +50 °С, h 140, w 195, l 253 (мм).

**4. Орнотуу эрежелери жана шарттары:**
Өндүрүүчүнүн техникалык өжөттөмөсү боюнча, таңгака сактоо керек, жабык унаада ташуу керек, өзгөчө утилизацияны талап кылбайт.

**5. Коопсуз эксплуатация (колдонуу) эрежелери жана шарттары:**
Ажыратууга болбойт, ыргытууга болбойт, сууга салууга болбойт.

**6. Өнүмдө бузуктук табылган учурда чаралар көрүү боюнча маалымат:**
Сатып алган жерге кайрылуу керек.

**7. жарактуулук мөөнөтү, кепилдик мөөнөтү:**
Жарактуулук мөөнөтү 5 жылдан.
Кепилдик мөөнөтү 3 жыл.

**8. Өндүрүүчүнүн (укукталган өкүлдүн), импорттоочунун аты жана турган жайы, алар менен байланышууга маалымат:**
TDM ELECTRIC буйрутмасы боюнча жана көзөмөлдөөсү алдында заводдо өндүрүлгөн:
Вэньчжоу Рокранд Трэйд Кампани, Лтд.
Дареги: Қытай, Вэньчжоу ш., Шифу көч., Синьи имараты, кеңсе А1501.
Телефон: +86(577)88982822
Импорттоочулар:
Жоопкерчилиги чектелген коом «ТДМ Логистика», дарек: RF, 117405, ш. Moscow, көчө Дорожная, үй 60 «Б», кабат 6, иш 603.

**9. Кабыл алуу жөнүндө күбөлүк:**
TDM ELECTRIC соода белгиленинин өнүмү мамлекеттик үлгүлөрдүн милдеттүү талаптары жана колдонуудагы техникалык өжөттөмө боюнча өндүрүлгөн жана кабыл алынган жана колдонууга жарактуу деп бекитилген.

**10. Комплекттүүлүк:**
- Буюм.
- Паспорт.
- Таңгак.

## GE პასპორტი

**1. პროდუქციის დასახელება,ტიპი(სერია), მოდელი:**
Выключатели концевые (путевые) серии НВ.

**2. გამოყენების სფერო:** სამრეწველო.

**3. ძირითადი ტექნიკური მახასიათებლები და პარამეტრები:**
400 В, 10 А, IP44, от -45 до +50 °С, h 140, w 195, l 253 (мм).

**4. მონტაჟის წესები და პირობები:**
მწარმოებლის ტექნიკური დოკუმენტაციის შესაბამისად, შეინახეთ შეფუთვაში, გადაზიდვა დახურული ტრანსპორტით. არ საჭიროებს სპეციალურ უტილიზაციას.

**5. წესები და პირობები უსაფრთხო ოპერაციისათვის (გამოყენება):**
არ დაშალოთ, არ გადააგდოთ, არ ჩაყაროთ წყალში.

**6. ინფორმაცია იმ ქმედებების შესახებ, რომლებიც უნდა მოხდეს პროდუქტის დეფექტის გამოვლენისას:**
დაუკავშირდით შეძენის ადგილს.

**7. წარმოების თვე / წელი, მომსახურების ვადა, საგარანტიო პერიოდი:**
მომსახურების ვადა 5 წელი.
საგარანტიო პერიოდი 3 წელი.

**8. მწარმოებელი დასახელება და ადგილმდებარეობა (უფლებამოსილი წარმომადგენელი) იმპორტიორის,ინფორმაცია მათთან დასაკავშირებლად:**
დამზადებულია „ტდმ ელექტრიკის'' სამარკო ნიშნით საავტორო უფლებების კონტროლით, ჭარხანაში: ვენჩჟოუ როკგრანდ ტრეიდ კომპანი,ლტდ.
მისამართი: ჩინეთი, ჭ. ვენჩჟოუ. ჭუჩა- შიფუ,შენობა სინნი. ოფისი A 1501.
ტელეფონი: +86(577)88982822
იმპორტერები:
შეზღუდული პასუხისმგებლობის საზოგადოება „ტდმ ლოჯისტიკა''. მისამართი: რუსეთის ფედერაცია, 117405, ქ. მოსკოვი, დოროჟნაია ქუჩა, სახლი 60,სართული 6, ოფისი 603.

**9. მიღების სერტიფიკატი:**
პროდუკცია სამარკო ნიშნით „ტდმ ელექტრიკი'' დამზადებულია და დამოწმებულია სახელმწიფო სტანდარტების შესაბამისობაში აუცილებელ მოთხოვნებში, მიმდინარე ტექნიკურ დოკუმენტაციათა და აღიარებულია ვარგისიანად ექსპლუატაციისთვის.

**10. კომპეკტაცია:**
- ნაკეთობა
- პასპორტი
- შეფუთვა

Уполномоченный представитель изготовителя ООО «ТДМ»
117405, РФ, г. Москва, ул. Дорожная, д. 60 Б, этаж 6, офис 647
Телефон: +7 (495) 727-32-14, (495) 640-32-14, (499) 769-32-14
info@tdme.ru, info@tdomm.ru

Если в процессе эксплуатации продукции у Вас возникли вопросы, Вы можете обратиться в сервисную службу TDM ELECTRIC по бесплатному телефону: 8 (800) 700-63-26 (для звонков на территории РФ). Подробнее об ассортименте продукции торговой марки TDM ELECTRIC Вы можете узнать на сайте www.tdme.ru.